

**FRAMEWORK AGREEMENT ON COMPREHENSIVE ECONOMIC COOPERATION
BETWEEN THE ASSOCIATION OF SOUTH EAST ASIAN NATIONS
AND THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA**

Framework Agreement on Comprehensive Economic Cooperation
Between the Association of South East Asian Nations
and the People's Republic of China

PREAMBLE

We, the Heads of Government/State of Brunei Darussalam, the Kingdom of Cambodia, the Republic of Indonesia, the Lao People's Democratic Republic ("Lao PDR"), Malaysia, the Union of Myanmar, the Republic of the Philippines, the Republic of Singapore, the Kingdom of Thailand and the Socialist Republic of Viet Nam, Member States of the Association of South East Asian Nations (collectively, "ASEAN" or "ASEAN member States", or individually, "ASEAN Member State"), and the People's Republic of China ("China"):

Recalling our decision made at the ASEAN-China Summit held on 6 November 2001 in Bandar Sen Begawan, Brunei Darussalam, regarding a Framework on Economic Cooperation and to establish an ASEAN-China Free Trade Area ("ASEAN-China FTA") within ten years with special and differential treatment and flexibility for the newer ASEAN member States of Cambodia, Lao PDR, Myanmar and Viet Nam ("the newer ASEAN member States") and with provision for an early harvest in which the list of products and services will be determined by mutual consultation;

Desiring to adopt a Framework Agreement on Comprehensive Economic Cooperation ("this Agreement") between ASEAN and China (collectively, "the Parties", or individually referring to an ASEAN Member State or to China as a "Party") that is forward-looking in order to forge closer economic relations in the 21st century;

Desiring to minimise barriers and deepen economic linkages between the Parties; lower costs; increase intra-regional trade and investment; increase economic efficiency; create a larger market with greater opportunities and larger economies of scale for the businesses of the Parties; and enhance the attractiveness of the Parties to capital and talent;

Being confident that the establishment of an ASEAN-China FTA will create a partnership between the Parties, and provide an important mechanism for strengthening cooperation and supporting economic stability in East Asia;

Recognizing the important role and contribution of the business sector in enhancing trade and investment between the Parties and the need to further promote and facilitate their cooperation and utilisation of greater business opportunities provided by the ASEAN-China FTA;

Recognizing the different stages of economic development among ASEAN member States and the need for flexibility, in particular the need to facilitate the increasing participation of the newer ASEAN member States in the ASEAN-China economic cooperation and the expansion of their exports, including, *inter alia*, through the strengthening of their domestic capacity, efficiency and competitiveness;

Reaffirming the rights, obligations and undertakings of the respective parties under the World Trade Organisation (WTO), and other multilateral, regional and bilateral agreements and arrangements;

Recognizing the catalytic role that regional trade arrangements can contribute towards accelerating regional and global liberalization and as building blocks in the framework of the multilateral trading system;

Have agreed as follows:

Article 1

Objectives

The objectives of this Agreement are to:

- (a) strengthen and enhance economic, trade and investment cooperation between the Parties;
- (b) progressively liberalise and promote trade in goods and services as well as create a transparent, liberal and facilitative investment regime;
- (c) explore new areas and develop appropriate measures for closer economic cooperation between the Parties; and
- (d) facilitate the more effective economic integration of the newer ASEAN member States and bridge the development gap among the Parties.

Article 2

Measures for Comprehensive Economic Cooperation

The Parties agree to negotiate expeditiously in order to establish an ASEAN-China FTA within 10 years, and to strengthen and enhance economic cooperation through the following:

- (a) progressive elimination of tariffs and non-tariff barriers in substantially all trade in goods;
- (b) progressive liberalisation of trade in services with substantial sectoral coverage;
- (c) establishment of an open and competitive investment regime that facilitates and promotes investment within the ASEAN-China FTA;
- (d) provision of special and differential treatment and flexibility to the newer ASEAN member States;
- (e) provision of flexibility to the Parties in the ASEAN-China FTA negotiations to address their sensitive areas in the goods, services and investment sectors with such flexibility to be negotiated and mutually agreed based on the principle of reciprocity and mutual benefits;
- (f) establishment of effective trade and investment facilitation measures, including, but not limited to, simplification of customs procedures and development of mutual recognition arrangements;
- (g) expansion of economic cooperation in areas as may be mutually agreed between the Parties that will complement the deepening of trade and investment links between the

Parties and formulation of action plans and programmes in order to implement the agreed sectors/areas of cooperation; and

- (h) establishment of appropriate mechanisms for the purposes of effective implementation of this Agreement.

PART 1

Article 3

Trade in Goods

1. In addition to the Early Harvest Programme under Article 6 of this Agreement, and with a view to expediting the expansion of trade in goods, the Parties agree to enter into negotiations in which duties and other restrictive regulations of commerce (except, where necessary, those permitted under Article XXIV (8)(b) of the WTO General Agreement on Tariffs and Trade (GATT)) shall be eliminated on substantially all trade in goods between the Parties.

2. For the purposes of this Article, the following definitions shall apply unless the context otherwise requires:

- (a) "ASEAN 6" refers to Brunei, Indonesia, Malaysia, Philippines, Singapore and Thailand;
- (b) "applied MFN tariff rates" shall include in-quota rates, and shall:
 - (i) in the case of ASEAN member States (which are WTO Members as of 1 July 2003) and China, refer to their respective applied rates as of 1 July 2003; and
 - (ii) in the case of ASEAN member States (which are non-WTO Members as of 1 July 2003), refer to the rates as applied to China as of 1 July 2003;
- (c) "non-tariff measures" shall include non-tariff barriers.

3. The tariff reduction or elimination programme of the Parties shall require tariffs on listed products to be gradually reduced and where applicable, eliminated, in accordance with this Article.

4. The products which are subject to the tariff reduction or elimination programme under this Article shall include all products not covered by the Early Harvest Programme under Article 6 of this Agreement, and such products shall be categorised into 2 Tracks as follows:

- (a) Normal Track: Products listed in the Normal Track by a Party on its own accord shall:
 - (i) have their respective applied MFN tariff rates gradually reduced or eliminated in accordance with specified schedules and rates (to be mutually agreed by the Parties) over a period from 1 January 2005 to 2010 for ASEAN 6 and China, and in the case of the newer ASEAN member States, the period shall be from 1 January 2005 to 2015 with higher starting tariff rates and different staging; and
 - (ii) in respect of those tariffs which have been reduced but have not been eliminated under paragraph 4(a)(i) above, they shall be progressively eliminated within timeframes to be mutually agreed between the Parties.

- (b) Sensitive Track: Products listed in the Sensitive Track by a Party on its own accord shall:
- (i) have their respective applied MFN tariff rates reduced in accordance with the mutually agreed end rates and end dates; and
 - (ii) where applicable, have their respective applied MFN tariff rates progressively eliminated within timeframes to be mutually agreed between the Parties.

5. The number of products listed in the Sensitive Track shall be subject to a maximum ceiling to be mutually agreed among the Parties.

6. The commitments undertaken by the Parties under this Article and Article 6 of this Agreement shall fulfil the WTO requirements to eliminate tariffs on substantially all the trade between the Parties.

7. The specified tariff rates to be mutually agreed between the Parties pursuant to this Article shall set out only the limits of the applicable tariff rates or range for the specified year of implementation by the Parties and shall not prevent any Party from accelerating its tariff reduction or elimination if it so wishes to.

8. The negotiations between the Parties to establish the ASEAN China FTA covering trade in goods shall also include, but not be limited to the following:

- (a) other detailed rules governing the tariff reduction or elimination programme for the Normal Track and the Sensitive Track as well as any other related matters, including principles governing reciprocal commitments, not provided for in the preceding paragraphs of this Article;
- (b) Rules of Origin;
- (c) treatment of out-of-quota rates;
- (d) modification of a Party's commitments under the agreement on trade in goods based on Article XXVIII of the GATT;
- (e) non-tariff measures imposed on any products covered under this Article or Article 6 of this Agreement, including, but not limited to quantitative restrictions or prohibition on the importation of any product or on the export or sale for export of any product, as well as scientifically unjustifiable sanitary and Phytosanitary measures and technical barriers to trade;
- (f) safeguards based on the GATT principles, including, but not limited to the following elements: transparency, coverage, objective criteria for action, including the concept of serious injury or threat thereof, and temporary nature;
- (g) disciplines on subsidies and countervailing measures and anti-dumping measures based on the existing GATT disciplines; and
- (h) facilitation and promotion of effective and adequate protection of trade-related aspects of intellectual property rights based on existing WTO, World Intellectual Property Organization (WIPO) and other relevant disciplines.

*Article 4*Trade in Services

With a view to expediting the expansion of trade in services, the Parties agree to enter into negotiations to progressively liberalise trade in services with substantial sectoral coverage. Such negotiations shall be directed to:

- (a) progressive elimination of substantially all discrimination between or among the Parties and/or prohibition of new or more discriminatory measures with respect to trade in services between the Parties, except for measures permitted under Article V(l)(b) of the WTO General Agreement on Trade in Services (GATS);
- (b) expansion in the depth and scope of liberalisation of trade in services beyond those undertaken by ASEAN member States and China under the GATS; and
- (c) enhanced cooperation in services between the Parties in order to improve efficiency and competitiveness, as well as to diversify the supply and distribution of services of the respective service suppliers of the Parties.

*Article 5*Investment

To promote investments and to create a liberal, facilitative, transparent and competitive investment regime, the Parties agree to:

- (a) enter into negotiations in order to progressively liberalize the investment regime;
- (b) strengthen cooperation in investment, facilitate investment and improve transparency of investment rules and regulations; and
- (c) provide for the protection of investments.

*Article 6*Early Harvest

1. With a view to accelerating the implementation of this Agreement, the Parties agree to implement an Early Harvest Programme (which is an integral part of the ASEAN-China FTA) for products covered under paragraph 3 (a) below and which will commence and end in accordance with the time-frames set out in this Article.

2. For the purposes of this Article, the following definitions shall apply unless the context otherwise requires:

- (a) "ASEAN 6" refers to Brunei, Indonesia, Malaysia, Philippines, Singapore and Thailand;
- (b) "applied MFN tariff rates" shall include in-quota rates, and shall:
 - (i) in the case of ASEAN member States (which are WTO Members as of 1 July 2003) and China, refer to their respective applied rates as of 1 July 2003; and

- (ii) in the case of ASEAN member States (which are non-WTO Members as of 1 July 2003), refer to the tariff rates as applied to China as of 1 July 2003.

3. The product coverage, tariff reduction and elimination, implementation time-frames, rules of origin, trade remedies and emergency measures applicable to the Early Harvest Programme shall be as follows:

(a) Product Coverage

- (i) All products in the following chapters at the 8/9 digit level (HS Code) shall be covered by the Early Harvest Programme, unless otherwise excluded by a Party in its Exclusion List as set out in **Annex 1** of this Agreement, in which case these products shall be exempted for that Party:

Chapter	Description
01	Live Animals
02	Meat and Edible Meat Offal
03	Fish
04	Dairy Produce
05	Other Animals Products
06	Live Trees
07	Edible Vegetables
08	Edible Fruits and Nuts

- (ii) A Party which has placed products in the Exclusion List may, at any time, amend the Exclusion List to place one or more of these products under the Early Harvest Programme.
- (iii) The specific products set out in **Annex 2** of this Agreement shall be covered by the Early Harvest Programme and the tariff concessions shall apply only to the parties indicated in **Annex 2**. These parties must have extended the tariff concessions on these products to each other.
- (iv) For those parties which are unable to complete the appropriate product lists in **Annex 1** or **Annex 2**, the lists may still be drawn up no later than 1 March 2003 by mutual agreement.

(b) Tariff Reduction and Elimination

- (i) All products covered under the Early Harvest Programme shall be divided into three product categories for tariff reduction and elimination as defined and to be implemented in accordance with the timeframes set out in **Annex 3** to this Agreement. This paragraph shall not prevent any Party from accelerating its tariff reduction or elimination if it so wishes.
- (ii) All products where the applied MFN tariff rates are at zero per cent, shall remain at zero per cent.
- (iii) Where the implemented tariff rates are reduced to zero per cent, they shall remain at zero per cent.

- (iv) A Party shall enjoy the tariff concessions of all the other parties for a product covered under paragraph 3(a)(i) above so long as the same product of that Party remains in the Early Harvest Programme under paragraph 3(a)(i) above.

(c) Interim Rules of Origin

The Interim Rules of Origin applicable to the products covered under the Early Harvest Programme shall be negotiated and completed by July 2003. The Interim Rules of Origin shall be superseded and replaced by the Rules of Origin to be negotiated and implemented by the Parties under Article 3(8)(b) of this Agreement.

(d) Application of WTO provisions

The WTO provisions governing modification of commitments, safeguard actions, emergency measures and other trade remedies, including anti-dumping and subsidies and countervailing measures, shall, in the interim, be applicable to the products covered under the Early Harvest Programme and shall be superseded and replaced by the relevant disciplines negotiated and agreed to by the Parties under Article 3(8) of this Agreement once these disciplines are implemented.

4. In addition to the Early Harvest Programme for trade in goods as provided for in the preceding paragraphs of this Article, the Parties will explore the feasibility of an early harvest programme for trade in services in early 2003.

5. With a view to promoting economic cooperation between the Parties, the activities set out in Annex 4 of this Agreement shall be undertaken or implemented on an accelerated basis, as the case may be.

PART 2

Article 7

Other Areas of Economic Cooperation

1. The Parties agree to strengthen their cooperation in 5 priority sectors as follows:

- (a) agriculture;
- (b) information and communications technology;
- (c) human resources development;
- (d) investment; and
- (e) Mekong River basin development.

2. Cooperation shall be extended to other areas, including, but not limited to, banking, finance, tourism, industrial cooperation, transport, telecommunications, intellectual property rights, small and medium enterprises (SMEs), environment, bio-technology, fishery, forestry and forestry products, mining, energy and sub-regional development.

3. Measures to strengthen cooperation shall include, but shall not be limited to:

- (a) promotion and facilitation of trade in goods and services, and investment, such as:

- (i) standards and conformity assessment;
 - (ii) technical barriers to trade/non-tariff measures; and
 - (iii) customs cooperation;
- (b) increasing the competitiveness of SMEs;
 - (c) promotion of electronic commerce;
 - (d) capacity building; and
 - (e) technology transfer.

4. The Parties agree to implement capacity building programmes and technical assistance, particularly for the newer ASEAN member States, in order to adjust their economic structure and expand their trade and investment with China.

PART 3

Article 8

Time frames

1. For trade in goods, the negotiations on the agreement for tariff reduction or elimination and other matters as set out in Article 3 of this Agreement shall commence in early 2003 and be concluded by 30 June 2004 in order to establish the ASEAN-China FTA covering trade in goods by 2010 for Brunei, China, Indonesia, Malaysia, the Philippines, Singapore and Thailand, and by 2015 for the newer ASEAN member States.

2. The negotiations on the Rules of Origin for trade in goods under Article 3 of the Agreement shall be completed no later than December 2003.

3. For trade in services and investments, the negotiations on the respective agreements shall commence in 2003 and be concluded as expeditiously as possible for implementation in accordance with the time-frames to be mutually agreed: (a) taking into account the sensitive sectors of the Parties; and (b) with special and differential treatment and flexibility for the newer ASEAN member States.

4. For other areas of economic cooperation under Part 2 of this Agreement, the Parties shall continue to build upon existing or agreed programmes set out in Article 7 of this Agreement, develop new economic cooperation programmes and conclude agreements on the various areas of economic cooperation. The Parties shall do so expeditiously for early implementation in a manner and at a pace acceptable to all the parties concerned. The agreements shall include timeframes for the implementation of the commitments therein.

Article 9

Most-Favoured Nation Treatment

China shall accord Most-Favoured Nation (MFN) Treatment consistent with WTO rules and disciplines to all the non-WTO ASEAN member States upon the date of signature of this Agreement.

Article 10

General Exceptions

Subject to the requirement that such measures are not applied in a manner which would constitute a means of arbitrary or unjustifiable discrimination between or among the Parties where the same conditions prevail, or a disguised restriction on trade within the ASEAN-China FTA, nothing in this Agreement shall prevent any Party from taking and adopting measures for the protection of its national security or the protection of articles of artistic, historic and archaeological value, or such other measures which it deems necessary for the protection of public morals, or for the protection of human, animal or plant life and health.

Article 11

Dispute Settlement Mechanism

1. The Parties shall, within one year after the date of entry into force of this Agreement, establish appropriate formal dispute settlement procedures and mechanism for the purposes of this Agreement.
2. Pending the establishment of the formal dispute settlement procedures and mechanism under paragraph 1 above, any disputes concerning the interpretation, implementation or application of this Agreement shall be settled amicably by consultations and/or mediation.

Article 12

Institutional Arrangements for the Negotiations

1. The ASEAN-China Trade Negotiation Committee (ASEAN-China TNC) that has been established shall continue to carry out the programme of negotiations set out in this Agreement.
2. The Parties may establish other bodies as may be necessary to co-ordinate and implement any economic cooperation activities undertaken pursuant to this Agreement.
3. The ASEAN-China TNC and any aforesaid bodies shall report regularly to the ASEAN Economic Ministers (AEM) and the Minister of the Ministry of Foreign Trade and Economic Cooperation (MOFTEC) of China, through the meetings of the ASEAN Senior Economic Officials (SEOM) and MOFTEC, on the progress and outcome of its negotiations.
4. The ASEAN Secretariat and MOFTEC shall jointly provide the necessary secretariat support to the ASEAN-China TNC whenever and wherever negotiations are held.

Article 13

Miscellaneous Provisions

1. This Agreement shall include the Annexes and the contents therein, and all future legal instruments agreed pursuant to this Agreement.
2. Except as otherwise provided in this Agreement, this Agreement or any action taken under it shall not affect or nullify the rights and obligations of a Party under existing agreements to which it is a party.
3. The Parties shall endeavour to refrain from increasing restrictions or limitations that would affect the application of this Agreement.

Article 14

Amendments

The provisions of this Agreement may be modified through amendments mutually agreed upon in writing by the Parties.

Article 15

Depositary

For the ASEAN member States, this Agreement shall be deposited with the Secretary-General of ASEAN, who shall promptly furnish a certified copy thereof, to each ASEAN Member State.

Article 16

Entry into Force

1. This Agreement shall enter into force on 1 July 2003.
2. The Parties undertake to complete their internal procedures for the entry into force of this Agreement prior to 1 July 2003.
3. Where a Party is unable to complete its internal procedures for the entry into force of this Agreement by 1 July 2003, the rights and obligations of that Party under this Agreement shall commence on the date of the completion of such internal procedures.
4. A Party shall upon the completion of its internal procedures for the entry into force of this Agreement notify all the other parties in writing.

IN WITNESS WHEREOF, WE have signed this Framework Agreement on Comprehensive Economic Cooperation between the Association of South East Asian Nations and the People's Republic of China.

DONE at Phnom Penh, this 4th day of November, 2002 in duplicate copies in the English language.

for Brunei Darussalam

for the People's Republic of China

HAJI HASSANAL BOLKIAH
Sultan of Brunei Darussalam

ZHU RONGJI
Premier

for the Kingdom of Cambodia

HUN SEN
Prime Minister

for the Republic of Indonesia

MEGAWATI SOEKARNOPUTRI
President

for Malaysia

MAHATHIR BIN MOHAMAD
Prime Minister

for the Republic of the Philippines

GLORIA MACAPAGAL-ARROYO
President

for the Kingdom of Thailand

POL. LT. COL. THAKSIN SHINAWATRA
Prime Minister

For the Lao People's Democratic Republic

BOUNNHANG VORACHITH
Prime Minister

for the Union of Myanmar

SENIOR GENERAL THAN SHWE
Chairman of the State Peace and Development
Council and Prime Minister

for the Republic of Singapore

GOH CHOK TONG
Prime Minister

for the Socialist Republic of Viet Nam

PHAN VAN KHAI
Prime Minister

**PROTOCOL TO AMEND THE FRAMEWORK AGREEMENT ON
COMPREHENSIVE ECONOMIC COOPERATION BETWEEN
THE ASSOCIATION OF SOUTH EAST ASIAN NATIONS
AND THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA**

The Governments of Brunei Darussalam, the Kingdom of Cambodia, the Republic of Indonesia, the Lao People's Democratic Republic, Malaysia, the Union of Myanmar, the Republic of the Philippines, the Republic of Singapore, the Kingdom of Thailand, the Socialist Republic of Vietnam, Member States of the Association of South East Asian Nations (collectively "ASEAN" or "ASEAN member States") and the People's Republic of China ("China");

Recalling the Framework Agreement on Comprehensive Economic Cooperation between ASEAN and China (hereinafter referred as "the Framework Agreement") signed on 4 November 2002;

Recognizing that any Party may accelerate its tariff reduction and elimination for products covered under the Framework Agreement, including any commitments covered under the Early Harvest Programme of the Framework Agreement;

Recognizing also the requirement for some ASEAN member States to complete their negotiations with China in respect of the Early Harvest Programme provided under the Framework Agreement;

Seeking to incorporate into the Framework Agreement the Rules of Origin applicable to the products covered under the Early Harvest Programme of the Framework Agreement;

Seeking also to revise the contents of the existing Annex 1 and Annex 2 of the Framework Agreement in order to include the subsequent Early Harvest agreements between some ASEAN member States and China and to insert the relevant HS Codes and product descriptions;

Desiring to clarify the implementation of the provisions of the Early Harvest Programme of the Framework Agreement;

Desiring also to provide for the terms and conditions for the acceleration of tariff reduction and/or elimination for products covered under the Early Harvest Programme of the Framework Agreement through bilateral or plurilateral arrangements and to provide for such arrangements to be administratively annexed to the Framework Agreement;

Noting that Article 14 of the Framework Agreement provides for any amendments thereto to be mutually agreed upon in writing by the Parties;

Have agreed as follows:

Article 1

Amendment of Article 6(3)(a)(iv) of the Framework Agreement

Article 6(3)(a)(iv) of the Framework Agreement shall be deleted and substituted entirely by a new Article 6(3)(a)(iv) as set out below:

- "(iv) For those parties which are unable to complete the appropriate product lists in Annex 1 or Annex 2, the lists may still be drawn up by mutual agreement

consistent with the implementation timeframe set out in Annex 3 to this Agreement."

Article 2

Amendment of Article 6(3)(b)(i) of the Framework Agreement

Article 6(3)(b)(i) of the Framework Agreement shall be substituted by a new Article 6(3)(b)(i) as set out below:

- "(i) All products covered under the Early Harvest Programme shall be divided into 3 product categories for tariff reduction and elimination as defined and to be implemented in accordance with the timeframes set out in Annex 3 to this Agreement. This paragraph shall not prevent any Party from accelerating its tariff reduction and/or elimination if it so wishes, subject to the following terms and conditions:
- (1) A Party may accelerate its tariff reduction and/or elimination under this Article in relation to the rest of the parties on a unilateral basis;
 - (2) One or more ASEAN member States may also conduct negotiations and enter into a bilateral or plurilateral acceleration arrangement with China to accelerate their tariff reduction and/or elimination under this Article;
 - (3) Before the commencement of negotiations of any arrangement pursuant to subparagraph 2 of Article 6(3)(b)(i) of this Agreement, all parties which decide to enter into such negotiations shall give joint written notification to the other ASEAN member States at least one month before entering into such negotiations, so that any one or more of the ASEAN member States may participate in such negotiations if they so wish. Any ASEAN Member State that intends to participate in such negotiations shall notify the original parties intending to enter into such negotiations of its intention in writing, and shall provide copies of such notification to the other ASEAN member States through the ASEAN Secretariat;
 - (4) Any individual ASEAN Member State shall be permitted to accede to any arrangement concluded pursuant to subparagraph 2 of Article 6(3)(b)(i) of this Agreement, provided that it undertakes to be fully bound by the entire package of commitments under such arrangement with respect to product coverage, tariff schedule, and implementation timeframe, as prescribed by such arrangement. For newer ASEAN member States, special and differential treatment and flexibility on the implementation timeframe shall be provided;
 - (5) In implementing tariff reduction and/or elimination under any arrangement concluded pursuant to subparagraph 2 of Article 6(3)(b)(i) of this Agreement, the Rules of Origin as set out in Annex 5, of this Agreement shall be applicable;
 - (6) Any arrangement concluded pursuant to subparagraph 2 of Article 6(3)(b)(i) of this Agreement shall be jointly notified by the concluding parties to the rest of the ASEAN member States through the ASEAN Secretariat, which shall annex it administratively to this Agreement without the need for any Protocol to amend this Agreement. The ASEAN Secretariat shall provide every ASEAN Member State and China with a copy of such arrangement with the appropriate annex numbering;

- (7) Any ASEAN Member State that intends to accede to any arrangement concluded pursuant to subparagraph 2 of Article 6(3)(b)(i) of this Agreement shall notify the original parties to such arrangement of its intention in writing, and shall provide copies of such notification to the other ASEAN member States through the ASEAN Secretariat; and
- (8) Any acceleration arrangement concluded pursuant to the terms and conditions set forth in Article 6(3)(b)(i) of this Agreement, including any acceleration arrangement concluded before the entry into force of this Agreement, shall form an integral part of this Agreement."

Article 3

Amendment of Article 6(3)(c) of the Framework Agreement

1. Article 6(3)(c) of the Framework Agreement shall be amended by inserting a new paragraph immediately after the existing Article 6(3)(c) of the Framework Agreement and by renumbering those paragraphs as Article 6(3)(c)(i), Article 6(3)(c)(ii) and Article 6(3)(c)(iii) respectively as follows:

"(c) Rules of Origin

- (i) The Rules of Origin are set out in Annex 5 of this Agreement.
- (ii) The text of the Rules of Origin shall be applicable to the products covered under the Early Harvest Programme.
- (iii) Negotiations on the Product Specific Rules, which appear as Attachment B of the Rules of Origin, shall commence in January 2004."

2. The Framework Agreement is amended by inserting as Annex 5 the Rules of Origin set out in **Appendix 1** of this Protocol.

Article 4

Amendment to insert new Article 12A into the Framework Agreement

The Framework Agreement shall be amended by inserting a new Article 12A immediately after the existing Article 12 of the Framework Agreement as follows:

"Article 12A

Agreements Outside this Agreement

Nothing in this Agreement shall prevent or prohibit any individual ASEAN Member State from entering into any bilateral or plurilateral agreement with China and/or the rest of the ASEAN member States relating to trade in goods, trade in services, investment, and/or other areas of economic cooperation outside the ambit of this Agreement. The provisions of this Agreement shall not apply to any such bilateral or plurilateral agreement."

Article 5

Substitution of Annex 1 of the Framework Agreement

The existing Annex 1 of the Framework Agreement shall be substituted by the new Annex 1 as set out in Appendix 2 of this Protocol.

Article 6

Substitution of Annex 2 of the Framework Agreement

The existing Annex 2 of the Framework Agreement shall be substituted by the new Annex 2 as set out in Appendix 3 of this Protocol.

Article 7

Incorporation of Early Harvest Schedules of Commitments

All Parties shall incorporate all of their commitments under the Early Harvest Programme of the Framework Agreement, as contained in Appendix 2 and Appendix 3 of this Protocol, in their respective schedules of the Early Harvest Concessions, which will form an integral part of the Framework Agreement, and shall promptly deposit such Schedules of Commitments with the ASEAN Secretariat.

Article 8

Entry into Force

1. This Protocol shall form an integral part of the Framework Agreement and shall enter into force upon the date of signature.
2. For ASEAN member States, this Protocol shall be deposited with the ASEAN Secretariat which shall promptly furnish a certified copy thereof to each ASEAN member State.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned being duly authorised by their respective Governments, have signed this Protocol to Amend the Framework Agreement on Comprehensive Economic Cooperation between the Association of South East Asian Nations and the People's Republic of China.

DONE at Bali, Indonesia this Sixth Day of October in the Year Two Thousand and Three, in duplicate copies in the English language.

for Brunei Darussalam

Pehin Dato Abdul Rahman Taib
Minister of Industry and Primary Resources

for the Kingdom of Cambodia

Cham Prasidh
Minister of Commerce

for the Lao People's Democratic Republic

Soulivong Daravong
Minister of Commerce

for the Union of Myanmar

U Khaw Thu
Deputy Minister of Foreign Affairs

for the People's Republic of China

Yu Guangzhou
Vice Minister of Commerce

for the Republic of Indonesia

Rini M. S. Soewandi
Minister of Industry and Trade

for Malaysia

Dato' Seri Rafidah Aziz
Minister of International Trade and Industry

for the Republic of the Philippines

MAR Roxas
Secretary of Trade and Industry

for the Republic of Singapore

for the Kingdom of Thailand

B.G. (NS) George Yong-Boon Yeo
Minister of Trade and Industry

Adisai Bodharamik
Minister of Commerce

for the Socialist Republic of Viet Nam

Truong Dinh Tuyen
Minister of Trade
